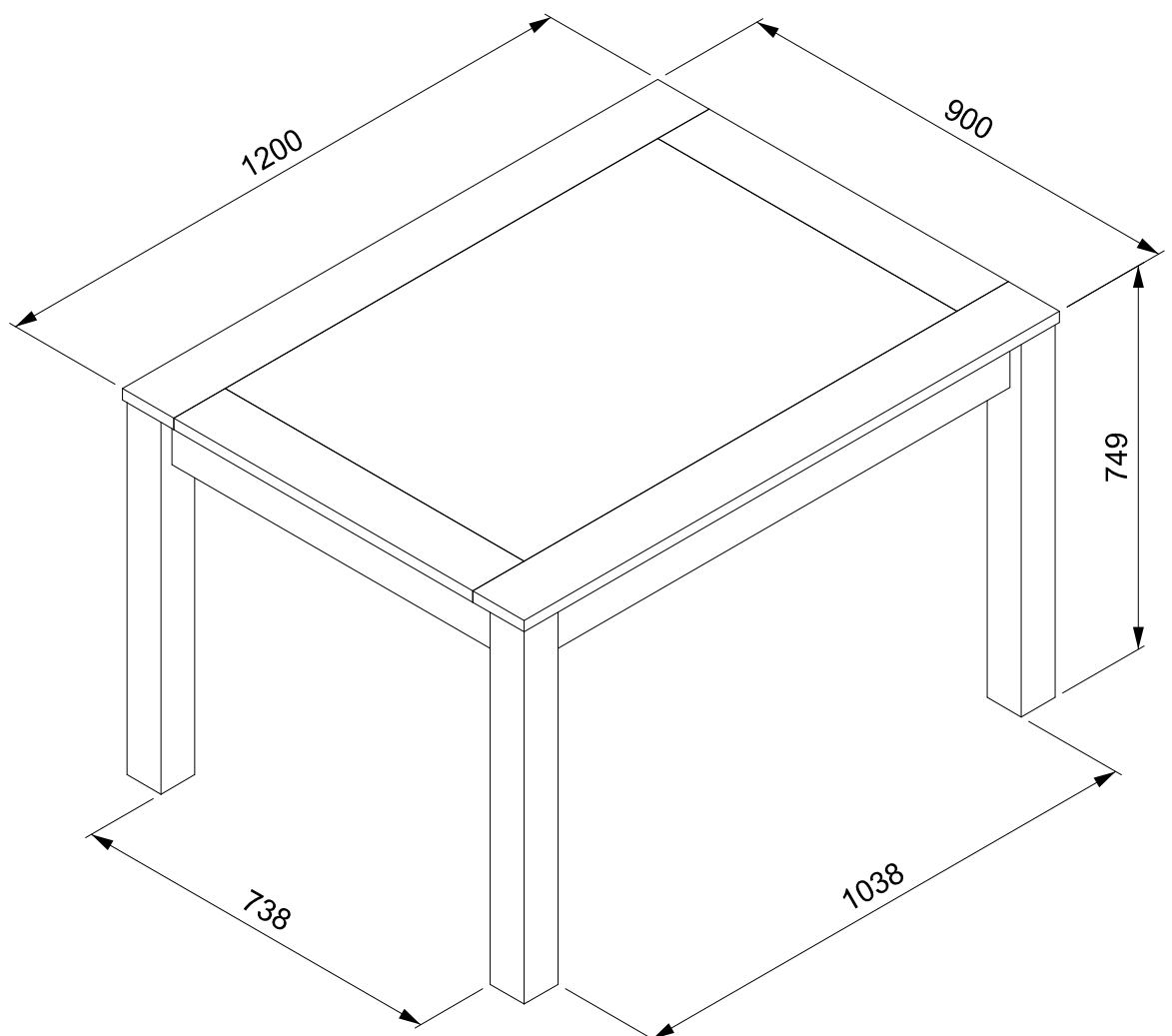
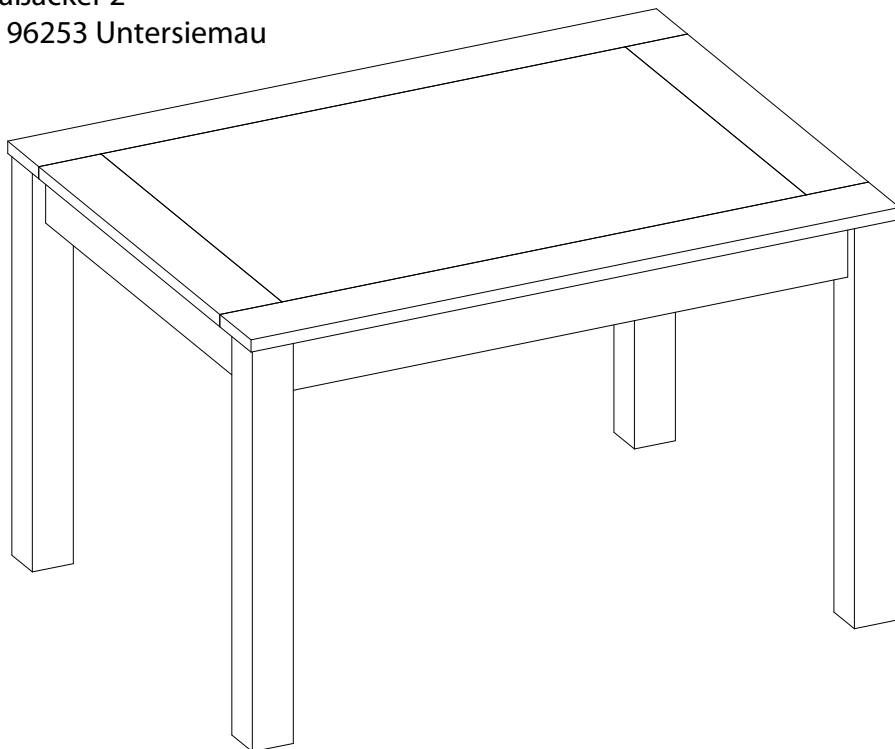




MAL81A/137

finori GmbH
Straßäcker 2
D - 96253 Untersiema





MAL81A/137



- (D) Befolgen Sie stets die Anleitung des Herstellers!
- (GB) Please generally follow the manufacturer's instructions!
- (FR) Suivez toujours les instructions du fabricant!
- (NL) Volg steeds de handleiding van de producent!
- (ES) Siga siempre las instrucciones del fabricante!
- (PL) Stale przestrzegaj instrukcji producenta!

- (RU) Всегда следуйте инструкции производителя!
- (IT) Seguire sempre le istruzioni del produttore!
- (HU) Mindig tartsa be a gyártó utasításait!
- (P) Siga sempre as instruções do fabricante!
- (CZ) Vždy dodržujte pokyny výrobce!



- (D) Verwenden Sie zur Reinigung nur ein feuchtes Tuch!
- (GB) Please only clean with a damp cloth!
- (FR) N'utilisez qu'un chiffon humide pour le nettoyage!
- (NL) Gebruik voor de reiniging enkel een vochtige doek!
- (ES) Para limpiar utilice sólo un paño húmedo!
- (PL) Do czyszczenia używaj wilgotnej szmatki!

- (RU) Для очистки используйте только влажную ткань!
- (IT) Per la pulizia, utilizzare solo un panno umido!
- (HU) A tisztításhoz elegendő egy nedves kendő használat!
- (P) Para a limpeza use apenas um pano húmido!
- (CZ) Pro čištění používejte pouze vlhký hadřík!



- (D) Bauen Sie das Produkt auf einer Unterlage auf!
- (GB) Please mount the product on a bottom support!
- (FR) Montez le produit sur une base!
- (NL) Monteer het product op een basis!
- (ES) Monte el producto sobre una base!
- (PL) Rozkładaj produkt na podkładzie!

- (RU) Собирайте изделие на подстилке!
- (IT) Montare il prodotto su un supporto!
- (HU) Az összeszereléskor helyezzen a termék alá megfelelő alátétet!
- (P) Monte o produto numa superfície plana!
- (CZ) Výrobek smontujte na pevném podkladu!



- (D) Verwenden Sie das Produkt nur in Innenräumen!
- (GB) Please exclusively use the product indoors!
- (FR) N'utilisez le produit qu'à l'intérieur!
- (NL) Gebruik het product enkel binnenshuis!
- (ES) Utilice el producto sólo en interiores!
- (PL) Używaj produkt tylko w pomieszczeniach wewnętrznych!

- (RU) Используйте изделие только во внутренних помещениях!
- (IT) Utilizzare il prodotto solo in ambienti interni!
- (HU) A termék csak bel terekben használható!
- (P) Use o produto apenas no interior!
- (CZ) Používejte výrobek pouze uvnitř!



- (D) Legen Sie die Beschläge zusammen und prüfen Sie die Vollständigkeit!
- (GB) Please join the fittings and verify their completeness!
- (FR) Pliez les raccords ensemble et vérifiez qu'ils sont complets!
- (NL) Leg de onderdelen samen en controleer de volledigheid!
- (ES) Junte los accesorios y compruebe que están todos!
- (PL) Rozłóż poszczególne części i sprawdź kompletność!

- (RU) Положите фурнитуру в одно место и проверьте комплектность!
- (IT) Mettere insieme le guarnizioni e verificarne la completezza!
- (HU) Állítsa össze a sarokvasakat, és ellenőrizze, hogy épek-e!
- (P) Coloque os encaixes juntos e verifique se estão completos!
- (CZ) Složte armatury a zkontrolujte úplnost!



- (D) Bei fehlenden Teilen kontaktieren Sie den Hersteller!
- (GB) If parts are missing, please turn to the manufacturer!
- (FR) En cas de pièces manquantes, veuillez contacter le fabricant!
- (NL) Contacteer de fabrikant als er onderdelen ontbreken!
- (ES) En el caso de que falten piezas, póngase en contacto con el fabricante!
- (PL) W razie braku części skontaktuj się z producentem!

- (RU) При отсутствии каких-либо частей обратитесь к производителю!
- (IT) In caso di pezzi mancanti, contattare il produttore!
- (HU) Ha hiányozna valamelyik elem, lépjen kapcsolatba a gyártóval!
- (P) Em caso de peças em falta, entre em contato com o fabricante!
- (CZ) Pro chybějící díly kontaktujte výrobce!

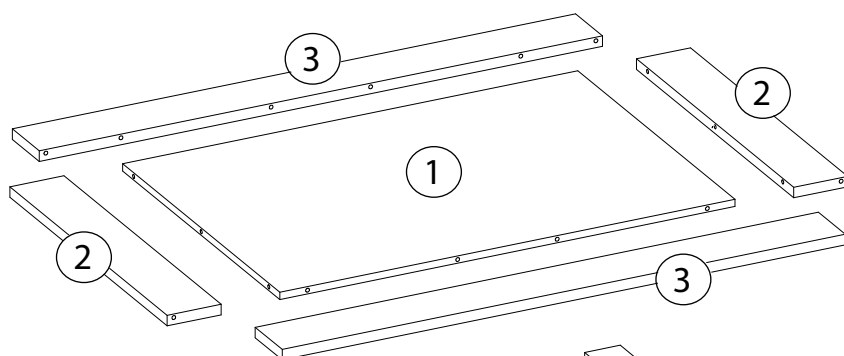
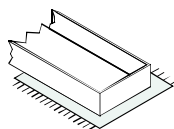
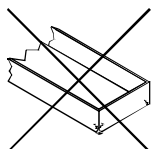
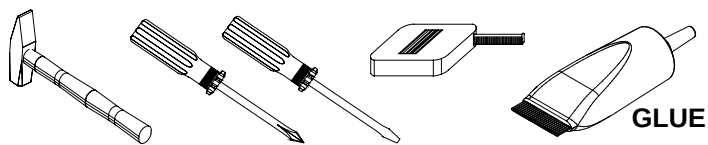


- (D) Ziehen Sie die Schrauben nach einiger Zeit des Gebrauchs erneut fest!
- (GB) Please re-tighten the screws after having used the product for a while!
- (FR) Resserrer les vis après un certain temps d'utilisation!
- (NL) Draai de schroeven na een zekere gebruikstijd opnieuw vast!
- (ES) Asegure de nuevo los tornillos tras usarlo durante un tiempo!
- (PL) Po pewnym czasie użytkowania ponownie dokręć śruby!

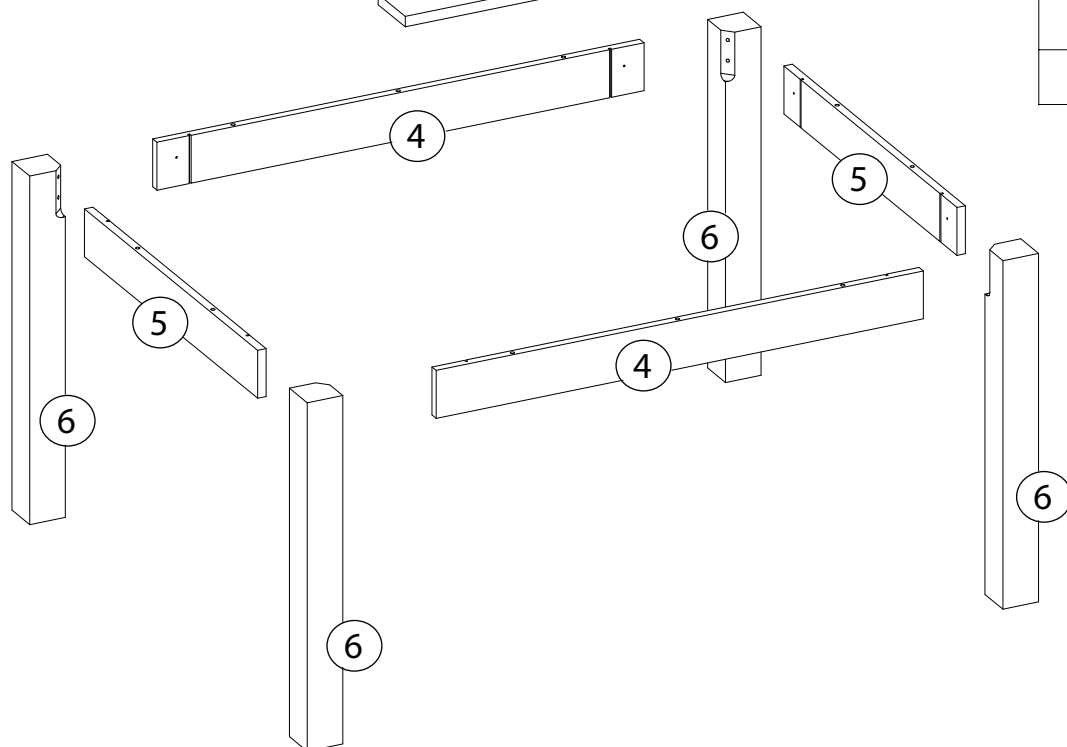
- (RU) Спустя некоторое время использования подкрутите гайки!
- (IT) Stringere nuovamente le viti dopo un certo periodo di utilizzo!
- (HU) A használat során némi idő elteltével húzza meg újra a csavarokat!
- (P) Reaperte os parafusos após algum tempo de uso!
- (CZ) Po určité době používání šrouby znovu utáhněte!



MAL81A/137

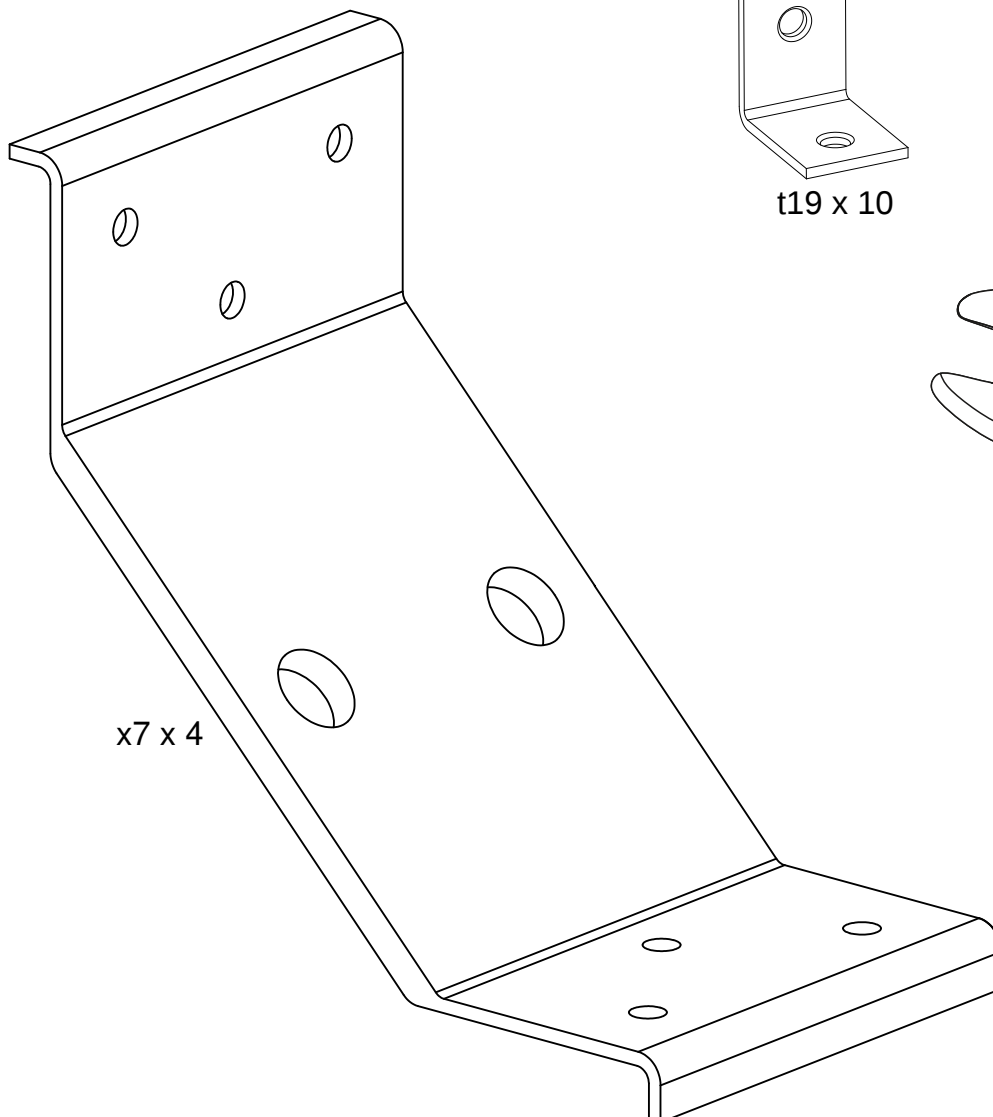
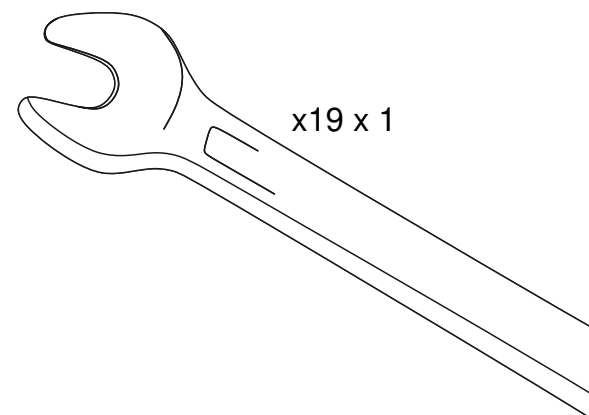
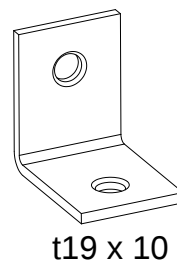
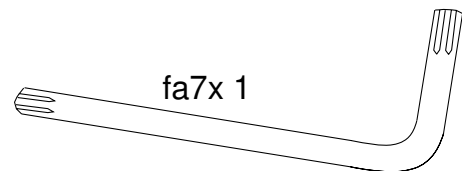
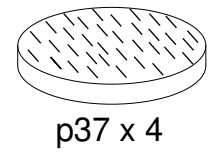
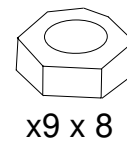
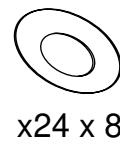
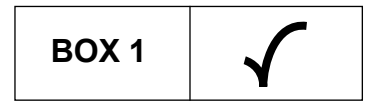
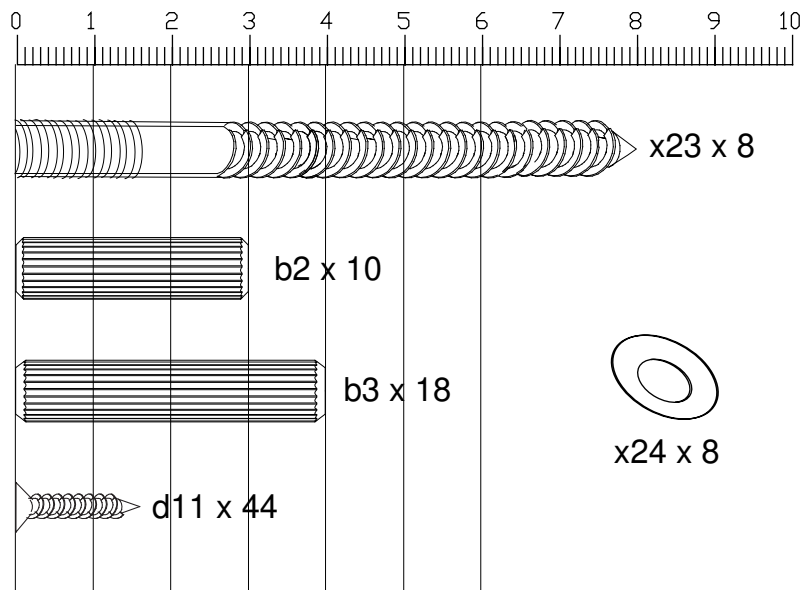


Dimensions / Abmessung in mm/		
①	1 x	970 x 670 x 15
②	2 x	670 x 115 x 22
③	2 x	1200 x 115 x 22
④	2 x	1038 x 100 x 18
⑤	2 x	738 x 100 x 18
⑥	4 x	727 x 76 x 76



BOX 1

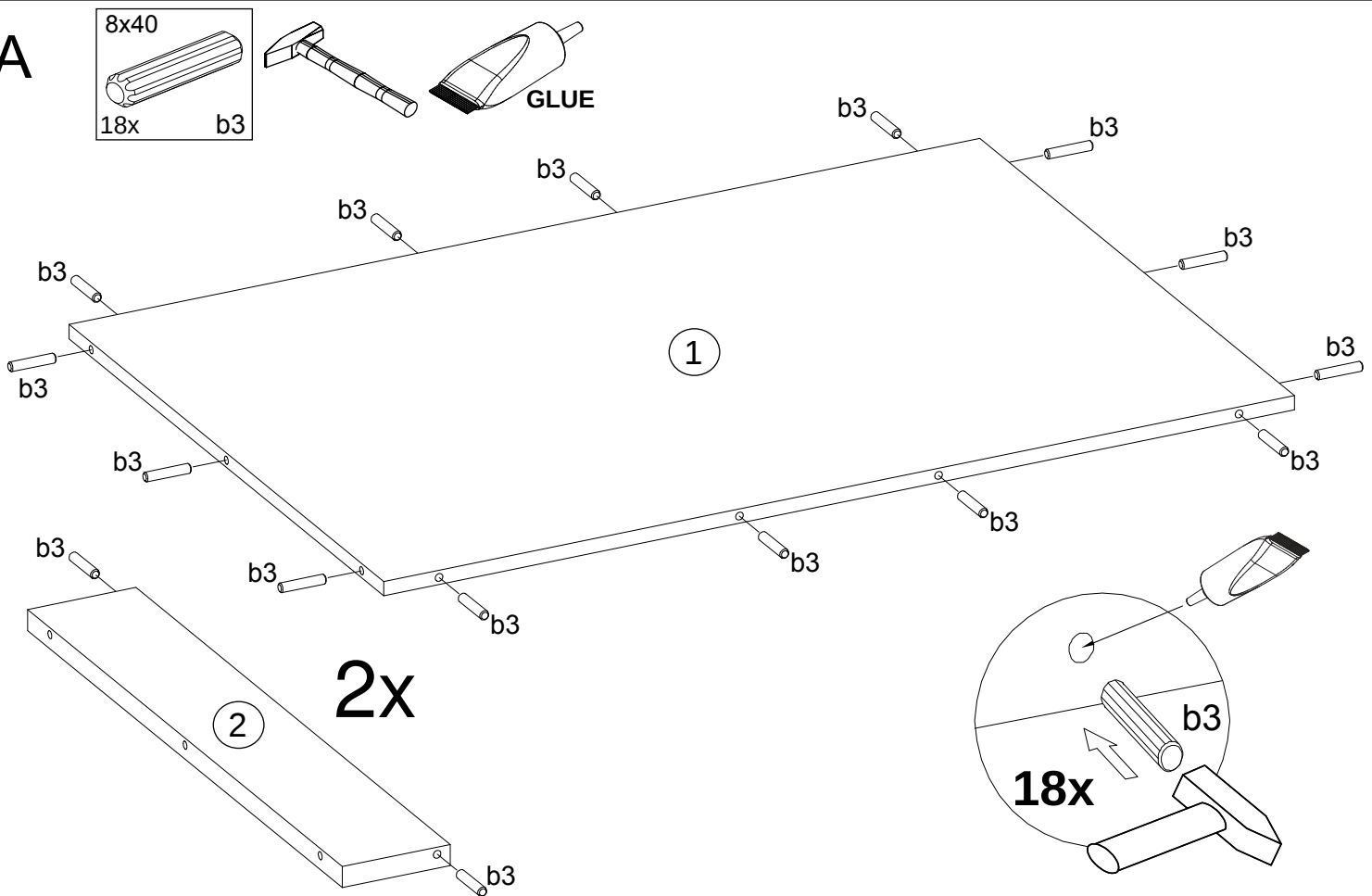
1, 2, 3, 4, 5, 6



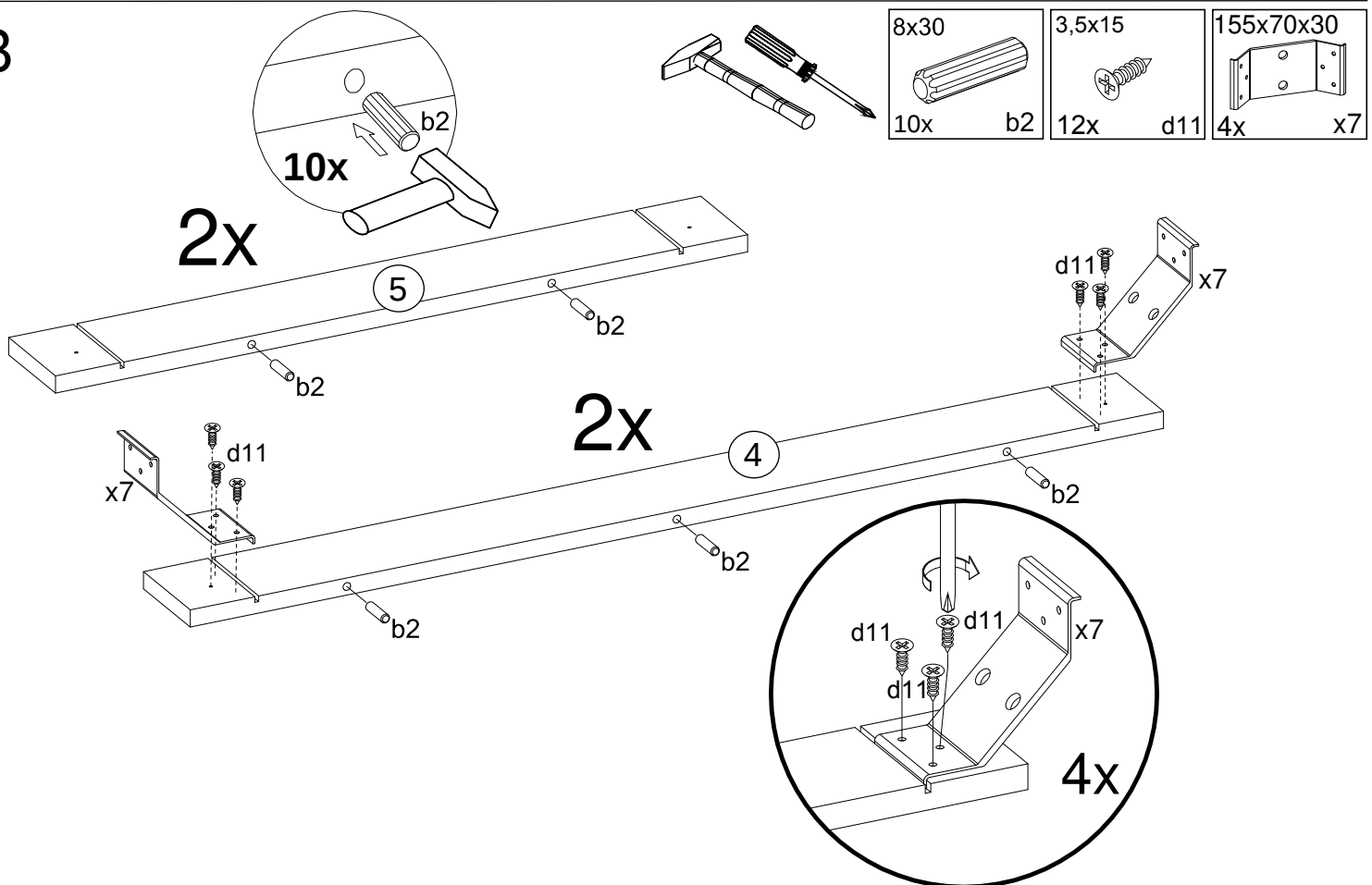


MAL81A/137

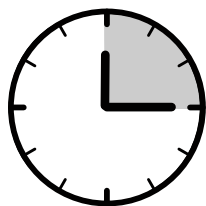
A



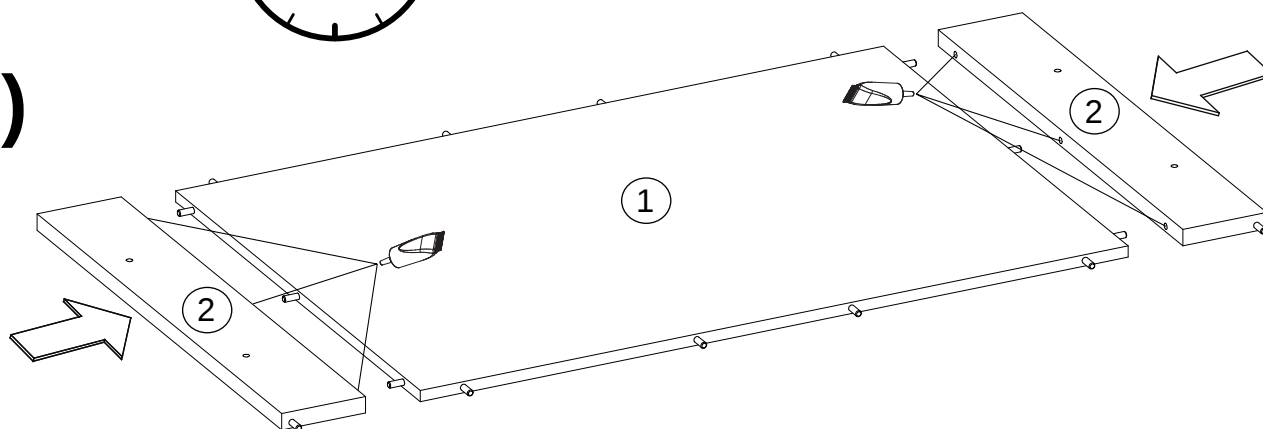
B



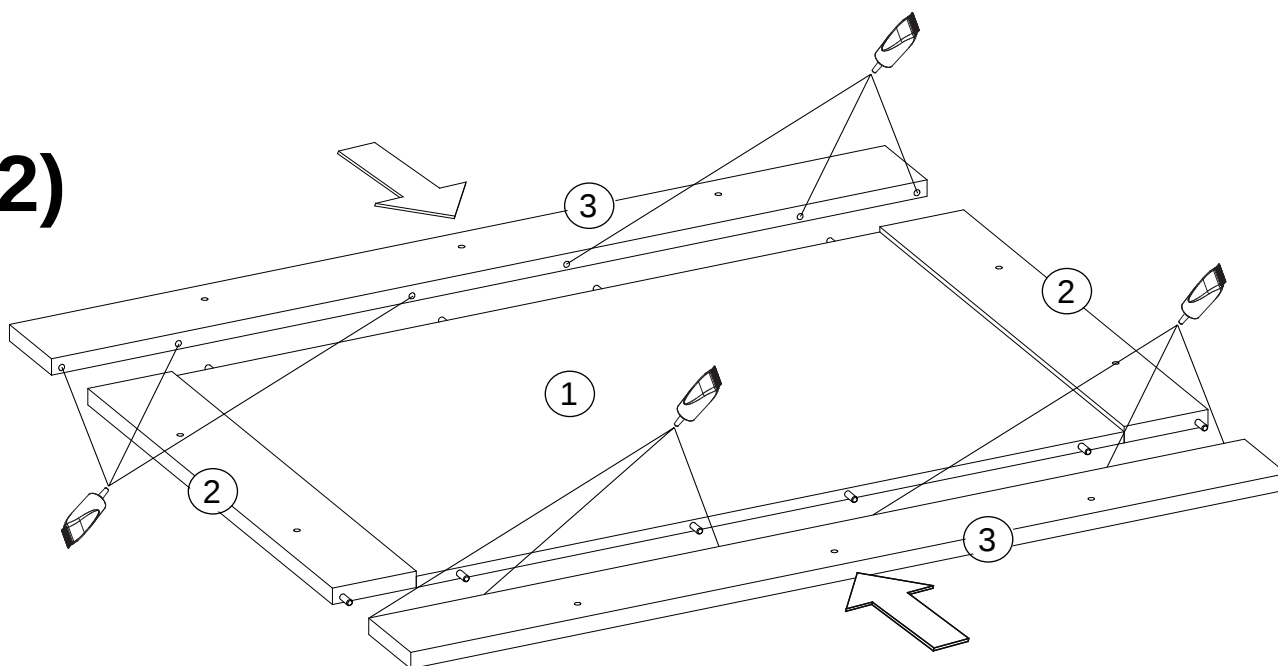
C



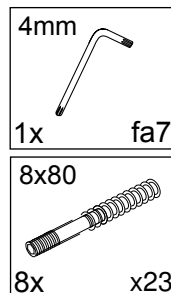
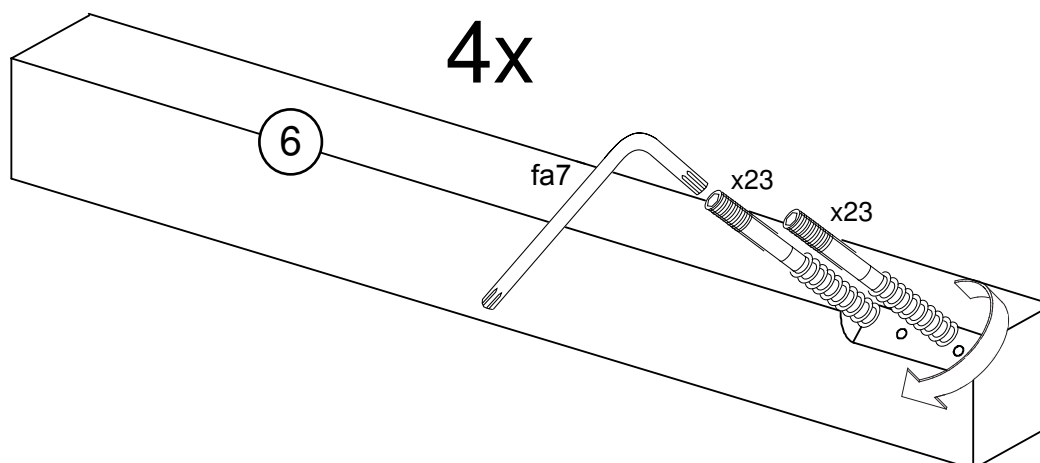
1)



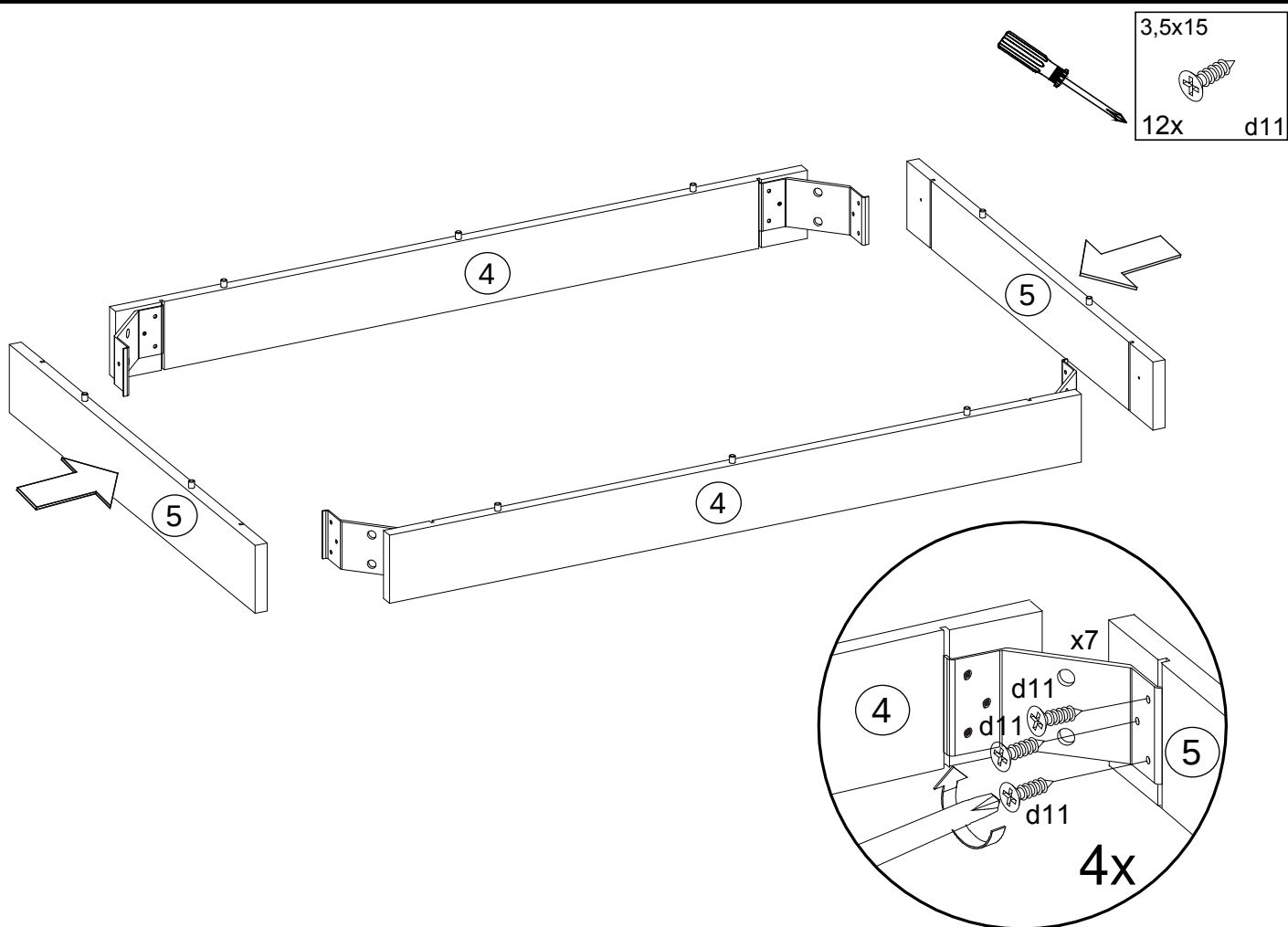
2)



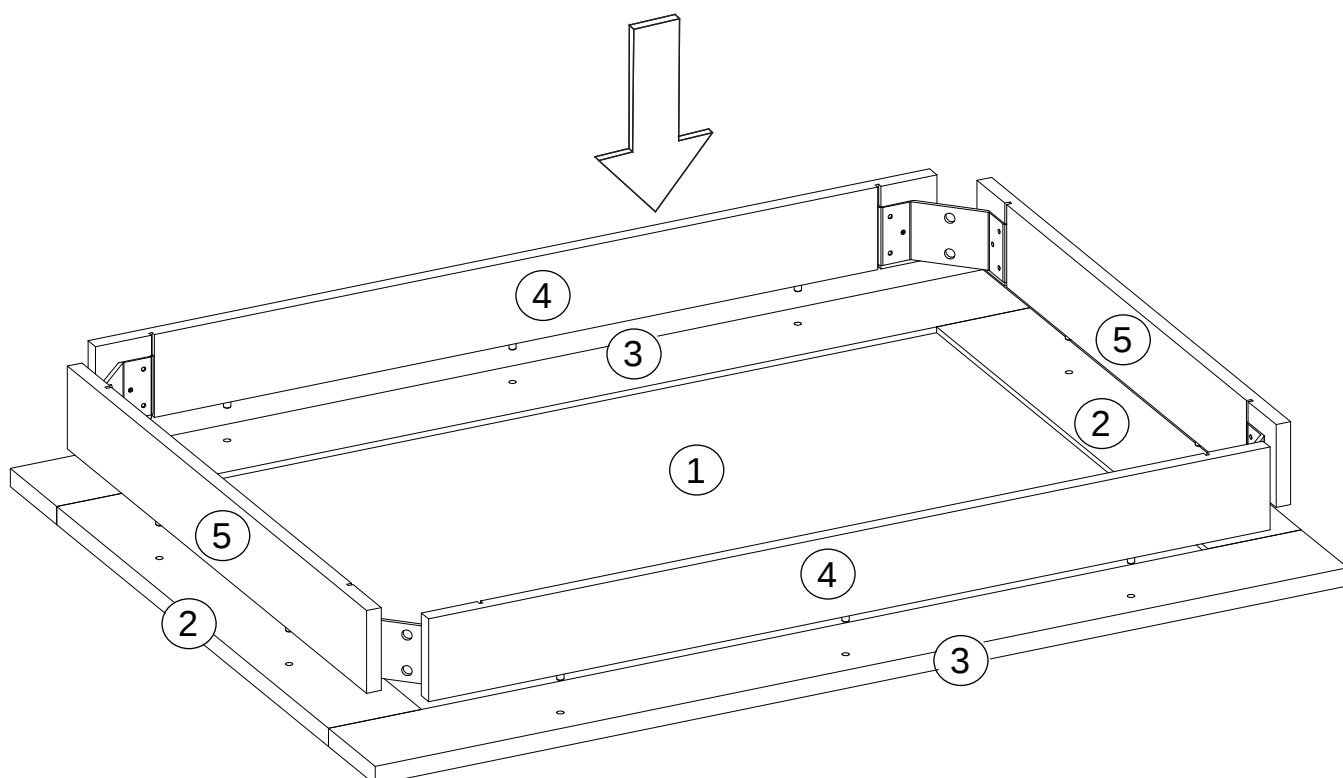
D



E



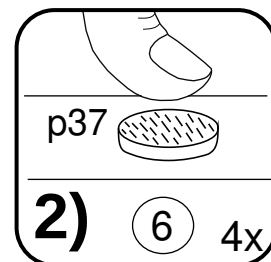
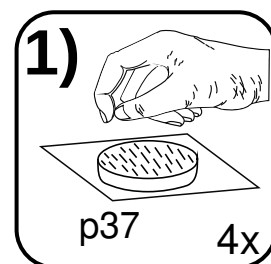
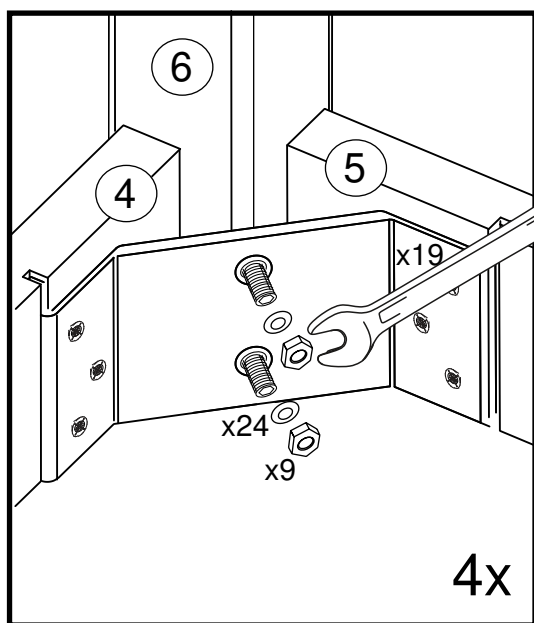
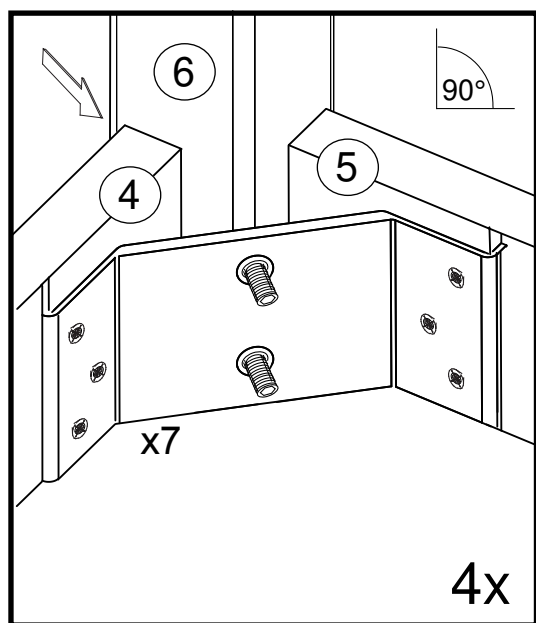
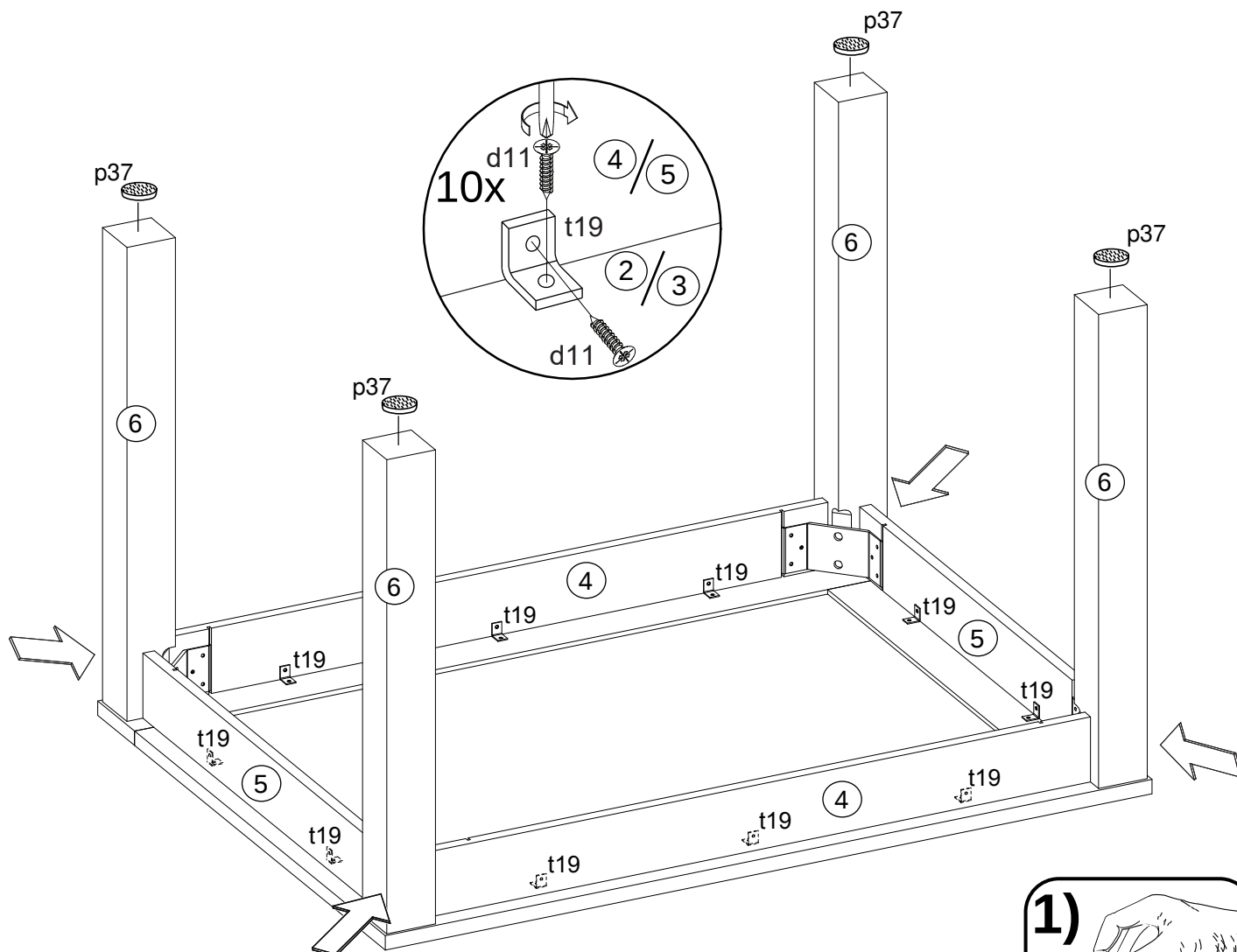
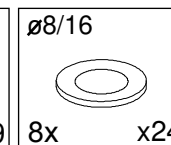
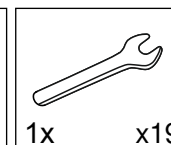
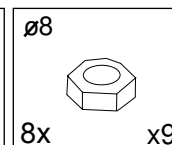
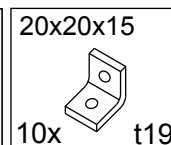
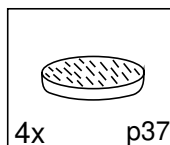
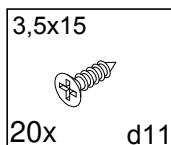
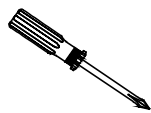
F





MAL81A/137

G





- (D) Das Möbel muss an der Wand befestigt werden!
- (E) Please ensure to mount the furniture to the wall!
- (FR) Les meubles doivent être fixés au mur!
- (NL) Het meubel moet aan de wand worden vastgemaakt!
- (ES) El mueble se tiene que fijar a la pared!
- (PL) Mebel należy przymocować do ściany!

- (RU) Мебель должна крепиться к стене!
- (IT) Il mobile deve essere fissato alla parete!
- (HU) A bútor a falon rögzítendő!
- (P) O móvel tem que ser fixado na parede!
- (CZ) Nábytek musí být připevněn ke stěně!



- (D) Informieren Sie sich vor der Wandmontage über das geeignete Montagematerial!
- (E) Please get informed on suitable assembly materials before commencing the wall-mounting!
- (FR) Renseignez-vous sur le matériel de montage approprié avant le montage mural!
- (NL) Informeer u voor de wandmontage over het geschikte montagemateriaal!
- (ES) Infórmese antes del montaje en la pared del material apropiado de montaje!
- (PL) Przed montażem na ścianie upewnij się, jaki jest potrzebny właściwy materiał montażowy!

- (RU) Перед тем, как крепить мебель к стене, получите информацию о подходящем крепежном материале!
- (IT) Prima del fissaggio alla parete, informarsi sul materiale di montaggio adatto!
- (HU) A falra szerelés előtt tájékozódjon, hogy ehhez milyen szerelőanyagok szükségesek!
- (P) Antes da montagem na parede, informe-se sobre o material de montagem adequado!
- (CZ) Informujte se o vhodném montážním materiálu před montáží na stěnu!



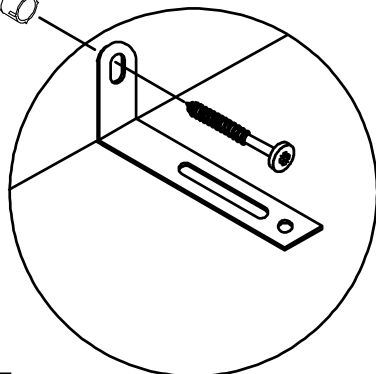
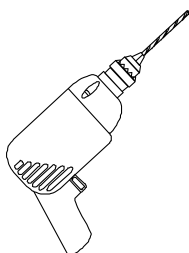
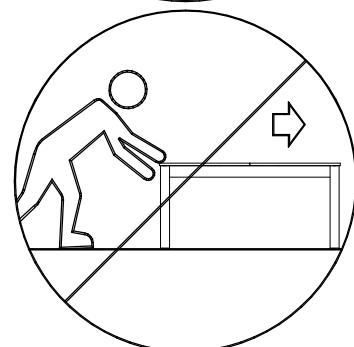
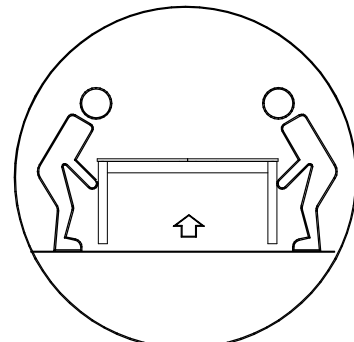
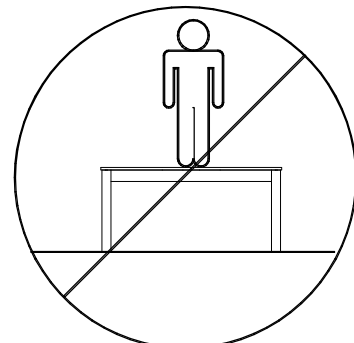
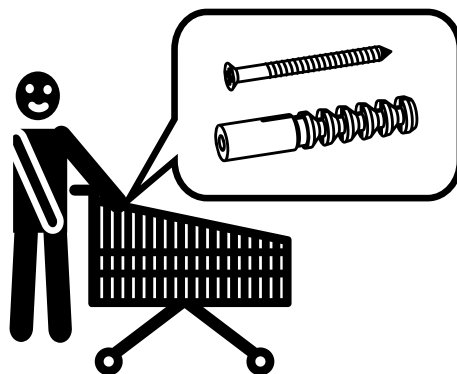
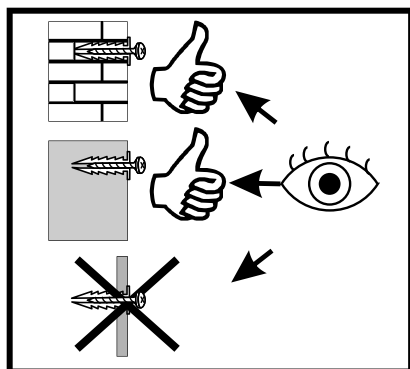
- (D) Beschaffen Sie sich das angemessene Material zur Wandbefestigung!
- (E) Please obtain suitable wall-mounting materials!
- (FR) Procurez-vous le matériel approprié pour le montage mural!
- (NL) Verschaf u het adequate materiaal voor de wandbevestiging!
- (ES) Procúrese el material adecuado para la fijación a la pared!
- (PL) Zakup odpowiedni materiał do przymocowania na ścianie!

- (RU) Приобретите соответствующий материал для крепления к стене!
- (IT) Procurarsi il materiale opportuno per il fissaggio alla parete!
- (HU) Szerezze be a falra szereléshez szükséges, megfelelő anyagokat!
- (P) Obtenha o material adequado para a montagem na parede!
- (CZ) Opatřte si vhodný materiál pro montáž na stěnu!



- (D) Lassen Sie die Wandbefestigung von einer fachkundigen Person vornehmen!
- (E) Ensure all wall-mounting is carried out by competent personnel!
- (FR) Faites effectuer le montage mural par une personne compétente!
- (NL) Laat de wandbevestiging door een professional uitvoeren!
- (ES) Deje que la fijación a la pared la haga un profesional!
- (PL) Zleć przymocowanie do ściany odpowiednio doświadczonej osobie!

- (RU) Поручите выполнение работ по креплению к стене специалисту!
- (IT) Far effettuare il fissaggio alla parete ad un esperto!
- (HU) A bútor falra rögzítését végeztesse ehhez értő személlyel!
- (P) A montagem na parede deve ser executada por uma pessoa competente!
- (CZ) Montáž na stěnu nechte provést odborně způsobilou osobou!



<https://quefairedemesdechets.fr>